

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B22b

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
01	Ngom kele	tous	b o b ε : s ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
02	Ngom kele	bras	m b o	lexico : Madouma / Dufeil 1986
03	Ngom kele	cendre	l e f u p e k ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
04	Ngom kele	écorce	a y i k u ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
05	Ngom kele	ventre	m o : y i	lexico : Madouma / Dufeil 1986
06	Ngom kele	grand	m n ε n e	lexico : Madouma / Dufeil 1986
07	Ngom kele	oiseau	i n o n ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
08	Ngom kele	mordre	u k i a l a n e	lexico : Madouma / Dufeil 1986
09	Ngom kele	noir	m y i : z u	lexico : Madouma / Dufeil 1986
10	Ngom kele	sang	l e k i y a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
11	Ngom kele	os	a y i : f a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
12	Ngom kele	sein	l e b ε y ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B22b

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
13	Ngom kele	brûler	u s u m b e k a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
14	Ngom kele	nuage	m k v u : t a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
15	Ngom kele	froid	l e y e b u ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
16	Ngom kele	venir	u n z a : k a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
17	Ngom kele	mourir	u g u a k a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
18	Ngom kele	chien	m w a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
19	Ngom kele	boire	u n o t e k o	lexico : Madouma / Dufeil 1986
20	Ngom kele	sec	g i u m e - g i u m e	lexico : Madouma / Dufeil 1986
21	Ngom kele	oreille	w o l ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
22	Ngom kele	manger	u d i a k a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
23	Ngom kele	oeuf	d i a : k ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986; Gt CS 1905
24	Ngom kele	oeil	d i : s e	lexico : Madouma / Dufeil 1986; Gt CS 2030

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B22b

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
25	Ngom kele	graisse	uwoŋkɔ	lexico : Madouma / Dufeil 1986
26	Ngom kele	plume (composé ? plume - oiseau ?)	asaleka	lexico : Madouma / Dufeil 1986
27	Ngom kele	feu	dvu	lexico : Madouma / Dufeil 1986
28	Ngom kele	poisson	ʃε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
29	Ngom kele	voler	uyefekε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
30	Ngom kele	plein	kvu	lexico : Madouma / Dufeil 1986
31	Ngom kele	donner	uyεkε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
32	Ngom kele	bon	mbẽηε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
33	Ngom kele	terre	besopekɔ	lexico : Madouma / Dufeil 1986
34	Ngom kele	cheveu	su:yi	lexico : Madouma / Dufeil 1986
35	Ngom kele	tête	yaηofe	lexico : Madouma / Dufeil 1986
36	Ngom kele	entendre	ugiu:keka	lexico : Madouma / Dufeil 1986

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B22b

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
37	Ngom kele	coeur	m l e m a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
38	Ngom kele	corne	m ' l a i k a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
39	Ngom kele	tuer	u g i u : y i k a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
40	Ngom kele	genou	l e b o ŋ u	lexico : Madouma / Dufeil 1986
41	Ngom kele	savoir	u y i l e e k a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
42	Ngom kele	feuille	i k a y i	lexico : Madouma / Dufeil 1986
43	Ngom kele	jambe	g i u z ĩ	lexico : Madouma / Dufeil 1986
44	Ngom kele	couché	n a : n a s e	lexico : Madouma / Dufeil 1986
45	Ngom kele	foie	a ċ e k u	lexico : Madouma / Dufeil 1986
46	Ngom kele	long	m y a : b ā	lexico : Madouma / Dufeil 1986
47	Ngom kele	pou	y a n i n ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
48	Ngom kele	homme	u y u : m u	lexico : Madouma / Dufeil 1986

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B22b

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
49	Ngom kele	beaucoup	l e p o k ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
50	Ngom kele	viande	ʃ i : ʃ i	lexico : Madouma / Dufeil 1986
51	Ngom kele	lune	n g o z ẽ	lexico : Madouma / Dufeil 1986
52	Ngom kele	montagne	m b e k a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
53	Ngom kele	bouche	g u a : n a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
54	Ngom kele	ongle	a n i a l a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
55	Ngom kele	nom	d i : n a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
56	Ngom kele	cou	k i ŋ u	lexico : Madouma / Dufeil 1986
57	Ngom kele	nouveau	w a k i a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
58	Ngom kele	nuit	m p f u m a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
59	Ngom kele	nez	d i u : y i	lexico : Madouma / Dufeil 1986
60	Ngom kele	un	m h u t u	lexico : Madouma / Dufeil 1986

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B22b

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
61	Ngom kele	chemin	n z i : y a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
62	Ngom kele	personne	mu : ʃ u	lexico : Madouma / Dufeil 1986
63	Ngom kele	pluie	m v u : y a	lexico : Madouma / Dufeil 1986; Gt CS 225
64	Ngom kele	rouge	m b e : y i	lexico : Madouma / Dufeil 1986
65	Ngom kele	racine	m k a ŋ a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
66	Ngom kele	rond	i ŋ l i ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
67	Ngom kele	sable	l e ʃ e y i	lexico : Madouma / Dufeil 1986
68	Ngom kele	dire	u n u ŋ e y a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
69	Ngom kele	voir	u g i e n e k e	lexico : Madouma / Dufeil 1986
70	Ngom kele	semence (vu / uu ?)	m b e k v u	lexico : Madouma / Dufeil 1986
71	Ngom kele	être assis	u f u l e k i ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
72	Ngom kele	peau humaine	a k i n d a	lexico : Madouma / Dufeil 1986

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B22b

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
72	Ngom kele	peau (animal)	akutu	lexico : Madouma / Dufeil 1986
73	Ngom kele	sommeil	nguadie	lexico : Madouma / Dufeil 1986
74	Ngom kele	petit	msadie	lexico : Madouma / Dufeil 1986
75	Ngom kele	fumée	iyadie	lexico : Madouma / Dufeil 1986
76	Ngom kele	debout	nasene	lexico : Madouma / Dufeil 1986
77	Ngom kele	étoile	itede	lexico : Madouma / Dufeil 1986
78	Ngom kele	pierre	lekoku	lexico : Madouma / Dufeil 1986
79	Ngom kele	sun	yu:sa	lexico : Madouma / Dufeil 1986
80	Ngom kele	nager	ugiokeko	lexico : Madouma / Dufeil 1986
81	Ngom kele	queue	mkundu	lexico : Madouma / Dufeil 1986; Gt CS 898
82	Ngom kele	langue	yayima	lexico : Madouma / Dufeil 1986
83	Ngom kele	dent	lefuga	lexico : Madouma / Dufeil 1986

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B22b

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
84	Ngom kele	arbre	g i l ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
85	Ngom kele	deux	b a b ã	lexico : Madouma / Dufeil 1986
86	Ngom kele	marcher	u y a n d e k a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
87	Ngom kele	chaud	y u ŋ – y u ŋ ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
88	Ngom kele	eau	m a ŋ ã	lexico : Madouma / Dufeil 1986
89	Ngom kele	quoi	n d ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986
90	Ngom kele	blanc	m p f u n ã	lexico : Madouma / Dufeil 1986
91	Ngom kele	qui	n z a	lexico : Madouma / Dufeil 1986
92	Ngom kele	femme	u m u a d ε	lexico : Madouma / Dufeil 1986